

Le Quotidien

Statistique Canada

Le mercredi 19 février 1997

Pour être diffusé à 8 h 30

PRINCIPAUX COMMUNIQUÉS

 Commerce international de marchandises du Canada, 1996 et décembre 1996

Les exportations ont reculé de 1,1 % en décembre, mais ont par contre progressé de 5,3 % en 1996 dans son ensemble. Quant aux importations, elles ont, à l'instar des exportations, reculé de 2,7 % en décembre, mais ont progressé de 3,4 % en 1996.

Commerce de gros, 1996 et décembre 1996
Les grossistes sont des joueurs importants dans l'économie canadienne. À la suite de l'enregistrement des ventes de décembre, le total cumulatif de 1996 atteint 254 milliards de dollars. L'industrie du commerce de gros représente maintenant environ 6,4 % du produit intérieur brut canadien.

AUTRES COMMUNIQUÉS

Indices de prix des exportations et des importations, décembre 1996

Chargements ferroviaires, période de sept jours se terminant le 7 février 1997

L'Horizon industriel sur CD-ROM, février 1997

L'Honzon industriel sur CD-ROM, février 1997

Stocks de viande de volaille congelée, 1er février 1997

11

NOUVELLES PARUTIONS 1

CENTRES DE CONSULTATION RÉGIONAUX 13

12

PRINCIPAUX COMMUNIQUÉS

Commerce international de marchandises du Canada

1996 et décembre 1996

Les exportations ont reculé en décembre (-1,1 %) et sont tombées à 22,3 milliards de dollars, en raison d'une diminution des livraisons de produits de l'automobile. En dehors du secteur de l'automobile, les exportations ont légèrement progressé, notamment dans le secteur des ressources naturelles, où la hausse n'a été que partiellement atténuée par un recul des biens industriels. Tandis que les ventes au Japon et à l'Union européenne ont augmenté, les exportations destinées aux États-Unis et à tous les autres partenaires commerciaux ont ralenti.

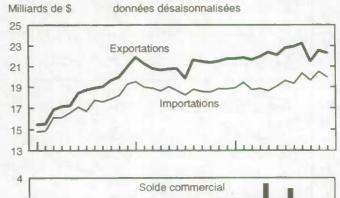
La valeur des importations a baissé de 2,7 % en décembre pour s'établir à 19,9 milliards de dollars, alors qu'elle avait atteint un niveau record de 20,5 milliards de dollars en novembre. Bien que les importations aient ralenti pour la plupart des produits, le plus important recul a été enregistré dans le secteur des pièces d'automobiles. Les importations en provenance des États-Unis, du Japon et de l'Europe ont diminué, tandis que les importations en provenance des autres partenaires commerciaux ont augmenté.

Étant donné que la baisse des importations a été plus rapide que celle des exportations en décembre, l'excédent de la balance commerciale a atteint 2,4 milliards de dollars, alors qu'il était de 2,1 milliards de dollars en novembre. L'excédent commercial est principalement attribuable à l'accroissement des échanges commerciaux avec les États-Unis et le Japon, alors que le Canada continue d'enregistrer des déficits avec tous ses autres partenaires commerciaux.

Note aux lecteurs

Le commerce de marchandises n'est qu'une composante du compte courant de la balance des paiements du Canada, qui comprend aussi le commerce des services. Au troisième trimestre de 1996, l'excédent global de la balance du commerce de marchandises atteignait 9,7 milliards de dollars, tandis que l'excédent du compte courant s'établissait à 0,6 milliard de dollars.

Exportations, importations et solde commercial





L'année 1996 dans son ensemble

Les exportations ont progressé de 5,3 % en 1996, alors qu'elles avaient augmenté de 16,5 % l'année précédente. Ce sont les exportations de machines, de produits énergétiques et de bois d'oeuvre qui sont la principale cause de la hausse des exportations en général. Les prix en chute libre dans l'industrie des pâtes et papier et la modeste croissance dans le secteur de l'automobile ont considérablement réduit la croissance des exportations durant l'année 1996. Le total des exportations en 1996 a atteint 267 milliards de dollars.

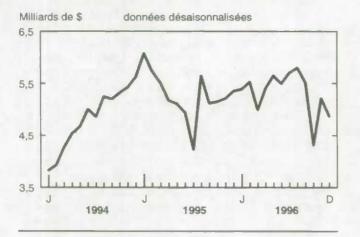
Le rythme de croissance des importations a ralenti en 1996. Il n'a été que de 3,4 %, alors qu'il avait été de 11 % en 1995. Les marchandises qui ont le plus contribué à la croissance des importations en 1996 sont les produits énergétiques, les produits chimiques et matières plastiques, les produits de l'automobile ainsi que les avions. Les marchandises qui ont le plus reculé sont les métaux et les minerais métalliques ainsi que les machines de forage. Le total des importations a atteint 233 milliards de dollars en 1996.

La balance commerciale pour l'ensemble de l'année 1996 est de 34,1 milliards de dollars, ce qui est supérieur aux 28,4 milliards de dollars enregistrés en 1995.

Recul des exportations en décembre pour les produits de l'automobile

Les exportations de produits de l'automobile ont baissé de 6,6 % en décembre, ce qui a partiellement atténué la hausse de 20,8 % enregistrée en novembre avec la fin de la grève qui avait paralysé les activités de GM. Outre la grève, la faiblesse des exportations de voitures et de camions aux États-Unis a fait chuter les exportations de produits de l'automobile de 15,4 % au cours du quatrième trimestre. Pour l'ensemble de 1996, les exportations de produits de l'automobile ont progressé de 1,0 %, ce qui est nettement plus bas que la progression de 9,2 % enregistrée en 1995. Bien que la demande de pièces fabriquées au Canada se soit accrue de 8,0 %, les exportations de voitures et de camions ont respectivement reculé de 0,3 % et de 3,6 % en 1996.

Exportations de produits de l'automobile



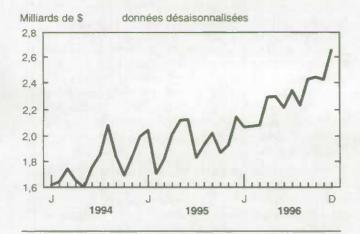
Les biens industriels ont affiché une baisse de 3,3 % en décembre. Un revirement de la tendance dans les exportations de métaux précieux et une troisième baisse mensuelle des exportations de

produits chimiques, de matières plastiques et de fertilisants ont neutralisé les profits réalisés par les exportations d'autres biens industriels. La tendance des exportations de biens industriels a été à la baisse dans la dernière partie de l'année, car la demande des fabricants américains a diminué. En dépit de cette perte de vitesse, les ventes de biens industriels canadiens à l'étranger en 1996 sont parvenues à augmenter de 2,3 % par rapport à 1995. Ce sont les exportations des ouvrages de base en métal, de métaux précieux, de produits chimiques inorganiques et de matières plastiques qui ont le plus progressé, atténuant ainsi la chute des exportations de produits chimiques organiques, de cuivre et d'aluminium. La baisse des prix de ces métaux sur le marché international reflète en partie la diminution de la demande en provenance de l'Europe et du Japon.

Les ventes de machines et équipement ont baissé légèrement en décembre, car les exportations de machines industrielles et d'avions ont reculé après avoir atteint des niveaux relativement élevés en novembre. Les entreprises de télécommunications ont également réduit leurs exportations (pour un troisième mois consécutif), tandis que les exportations de matériel de transport et de matériel agricole se sont redressées après avoir été à un niveau assez bas en novembre. Au cours de 1996, les producteurs de machines et équipement ont vu leurs exportations monter de près de 10 %, ce qui reflétait en partie la forte croissance des investissements effectués par les entreprises américaines. Les livraisons en 1996 ont principalement augmenté dans les domaines suivants: équipement de télécommunications (+22,7%),équipement spécialisé (+15,7 %) et avions (hausse record de 20,9 %). Toutes les composantes du secteur des machines et équipement ont progressé en 1996. à l'exception des machines et matériel de bureau.

C'est le secteur de l'énergie (+9,6 %) qui a principalement contrebalancé le recul des exportations en décembre, grâce à la forte croissance des livraisons de pétrole brut. Depuis les premiers mois de 1996, les exportations de pétrole brut et de produits pétroliers raffinés suivent une tendance à la hausse qui va en s'accélérant, ce qui a contribué à faire grimper les exportations de produits énergétiques de 17,0 %. En raison des maigres stocks de pétrole brut aux États-Unis, la demande des entreprises de raffinage américaines est montée en flèche en 1996, tout comme les prix. La montée des prix s'est manifestée des deux côtés de l'Atlantique au quatrième trimestre, étant donné que l'Amérique du Nord et l'Europe ont éprouvé des difficultés à augmenter leurs réserves de mazout qui étaient extrêmement faibles. Les exportations de gaz nature ont augmenté de près d'un tiers en 1996, en partie à cause des prix élevés et des efforts déployés par les distributeurs américains pour reconstituer les réserves de gaz.

Exportations de produits énergétiques



La reprise des exportations de bois à pâte et l'augmentation des ventes de bois d'oeuvre au Japon ont contribué à renforcer les exportations de produits forestiers en décembre (+2,1 %). Pendant ce temps, les livraisons de papier journal ont diminué étant donné que quelques usines ont prolongé la période d'arrêt normale des fêtes de fin d'année pour consolider leurs stocks. En 1996, les exportations de produits forestiers ont diminué de 8,1 %, ce qui indique les effets persistants d'une surabondance mondiale de papier, qui a commencé en 1995. En raison de cette offre excédentaire, les prix offerts aux producteurs de pâtes et papier ont fortement baissé, en dépit d'un certain nombre de fermetures d'usines pour contrôle des stocks. Par contre, les exportations de bois d'oeuvre ont augmenté de 13,0 % en 1996, étant donné que le nombre de mises en chantier aux États-Unis croît depuis 8 ans et que, en raison du système de quotas, les préoccupations d'approvisionnement exercent des pressions à la hausse sur les prix.

En ce qui conceme les exportations de produits de l'agriculture et de la pêche, des mouvements compensatoires ont été enregistrés en décembre. À l'exception du blé, toutes les autres composantes de ce secteur ont connu une amélioration par rapport au mois de novembre. En effet, les livraisons de blé se sont effondrées (-20,1 %), ce qui est attribuable aux retards de transport liés aux conditions météorologiques dans les Prairies et dans les ports de la côte ouest. Par rapport à 1995, les exportations de produits de l'agriculture et de la pêche ont augmenté de 5,6 %

en 1996. Alors que pour la plupart des céréales et des poissons, les exportations ont diminué par rapport à 1995, l'augmentation des ventes des autres produits agricoles a permis d'atténuer les effets de la diminution.

Recul des importations en décembre pour la plupart des secteurs

Après la hausse enregistrée en novembre, les importations de produits de l'automobile ont chuté de 7,8 % en décembre, notamment en ce qui conceme l'achat de pièces. Dans une certaine mesure, les importations modérées de pièces ont été le résultat des taux d'assemblage relativement faibles au pays en décembre. Pendant ce temps, les importations de voitures et de camions se sont accélérées, étant donné que les ventes de véhicules au Canada ont continué à croître. Pour l'ensemble de 1996, les importations de véhicules ont augmenté de 4,6 %, en raison surtout d'une hausse des ventes pour les nouveaux modèles qui a atteint 3,3 %.

Après avoir atteint un niveau record en novembre, les importations de machines ont reculé de 4,7 % en décembre. En dépit d'une baisse généralisée, les importations de machines sont restées au-dessus de leur niveau du troisième trimestre. À quelques exceptions près, la tendance générale pour les importations de machines est positive depuis juillet. Pour l'ensemble de 1996, les achats de machines ont augmenté de 1,3 %.

Les importations de produits énergétiques ont chuté de 17,8 % en décembre, après deux mois de forte hausse. Cette baisse a été causée par une chute des importations de pétrole brut, qui représentent 72 % des achats de produits énergétiques. En dépit du recul de décembre, les achats de produits énergétiques ont davantage contribué à la croissance des importations en 1996 que n'importe quel autre secteur puisqu'ils ont augmenté de 25,1 %. Comme pour les exportations de produits énergétiques, la hausse des prix du pétrole brut au cours de la deuxième partie de 1996 a joué un rôle important dans l'expansion de ce secteur.

En décembre, les importations de biens industriels ont diminué (-1,3 %) pour la première fois en trois mois, les importations de produits chimiques, de matières plastiques et de matières travaillées ayant ralenti après leur récente accélération. Bien que la tendance des importations de biens industriels ait été stationnaire au quatrième trimestre, la valeur totale des achats a augmenté de 1,9 % en 1996. Ce sont les produits chimiques et les matières plastiques et, dans une moindre mesure, les produits de base en métal qui ont le plus contribué à cet accroissement.

Les biens de consommation divers ont légèrement reculé en décembre (-0,2 %). Il s'agit dans ce cas de la deuxième baisse mensuelle consécutive après la forte hausse enregistrée en septembre. Pour l'année 1996, les biens de consommation divers ont progressé de 1,0 % reflétant ainsi la croissance des dépenses en biens de consommation au Canada, particulièrement en ce qui a trait aux biens durables, tels les meubles, les téléviseurs et les caméras.

Révisions

Les données sur le commerce des marchandises sont révisées régulièrement, tous les mois de l'année en cours. Divers facteurs sont à l'origine de ces révisions, dont la réception tardive des documents d'importation et d'exportation, la présence de renseignements erronés dans les documents douaniers, le remplacement des estimations par des chiffres réels lorsque ceux-ci deviennent disponibles, la reclassification des marchandises en fonction de renseignements plus récents et la correction des chiffres en fonction des variations saisonnières. La révision des données des années antérieures s'effectue au moment de la diffusion des données du mois d'avril.

Pour obtenir les données révisées pour la période allant de janvier 1991 à décembre 1996, il suffit de consulter les matrices appropriées de CANSIM.

Données stockées dans CANSIM: matrices 3611 à 3616, 3618 à 3629, 3651, 3685 à 3713, 3718 à 3720 et 3887 à 3913.

Le présent communique contient un sommaire des données sur le commerce des marchandises qui paraîtront bientôt dans *Le commerce international de marchandises du Canada* (65-001-XPB, 19 \$ / 182 \$). Cette publication renfermera des tableaux détaillés par groupe de marchandises et par pays, sur base douanière. Les données du compte courant, qui englobent les statistiques sur le commerce des marchandises, sur les opérations au titre des services, sur les revenus de placements et sur les transferts, sont publiées tous les trimestres dans *Balance des paiements internationaux du Canada* (67-001-XPB, 36 \$ / 120 \$). Voir *Pour commander les publications*.

Pour obtenir plus rapidement les données sur le commerce des marchandises, on peut recourir au service de transmission par télécopieur, offert le matin du jour de la diffusion.

Pour plus de renseignements, communiquez avec Suzie Carpentier au (613) 951-9647, Section du marketing et des services à la clientèle, Division du commerce international. Numéro sans frais: 1 800 294-5583.

Commerce de marchandises du Canada

	Oct. 1996	Nov. 1996	Déc. 1996	Oct. à nov. 1996	Nov. à déc. 1996	1995	1996	1995 à 1996	Déc. 1995 à déc. 1996
--	--------------	--------------	--------------	---------------------------	---------------------------	------	------	-------------------	-----------------------------------

	données désaisonannalisées, en \$ courants									
	mi	llions de \$		variation	en %	million	s de \$	variatio	n en %	
Marchés principaux										
Exportations										
Etats-Unis	17 371	18 437	18 384	6,1	-0,3	202 038	217 029	7,4	6,2	
Japon	798	704	842	-11,8	19,6	11 499	10 478	-8,9	8,6	
Union européenne	1 230	1 307	1 330	6,3	1,8	15 922	15 276	-4,1	-12,6	
Autres pays de l'OCDE ¹	356 1 750	425 1 694	331 1 436	19,4 -3,2	-22,1 -15,2	4 337 20 024	4 818 19 549	11,1	-26,6	
Tous les autres pays Total	21 505	22 567	22 324	4,9	-1,1	253 821	267 151	5,3	-14,7 2,7	
Importations										
États-Unis	14 626	15 424	14 744	5,5	-4,4	168 985	176 368	4,4	1,4	
Japon	688	620	578	-9,9	-6,8	8 361	7 178	-14,1	-9,1	
Union européenne	1 734	1 950	1 940	12,5	-0,5	20 007	20 271	1,3	32,3	
Autres pays de l'OCDE1	723	708	767	-2,1	8,3	7 815	8 812	12,8	19,5	
Tous les autres pays	1 877	1 803	1 926	-3,9	6,8	20 263	20 397	0,7	26,1	
Total	19 647	20 504	19 955	4,4	-2,7	225 431	233 025	3,4	6,1	
Balance										
États-Unis	2 745	3 013	3 640	***		33 053	40 661			
Japon	110	84	264		4+1	3 138	3 300			
Union européenne	-504	-643	-610			-4 085	-4 995			
Autres pays de l'OCDE ¹	-367	-283	-436			-3 478	-3 994			
Tous les autres pays	-127	-109	-490			-239	-848			
Total	1 858	2 063	2 369			28 390	34 126			
Groupes principaux de marchandises ²										
Exportations										
Produits de l'agriculture et de la pêche	1 865	1 721	1 730	-7,7	0,5	19 917	21 034	5,6	-5,0	
Produits énergétiques	2 443	2 423	2 656	-0,8	9,6	23 562	27 560	17,0	23,8	
Produits forestiers	3 059	2 963	3 024	-3,1	2,1	39 253	36 066	-8,1	-7,0	
Biens industriels Machines et équipement	3 995 4 830	4 141 4 959	4 006 4 942	3,7 2.7	-3,3	48 371 52 297	49 468 57 425	2,3	0,8 5,1	
Produits de l'automobile	4 316	5 213	4 869	20.8	-6,6	63 270	63 874	9,8	-9.1	
Autres biens de consommation	705	692	688	-1,8	-0.6	7 111	8 212	15,5	8.9	
Transactions spéciales commerciales ³	929	913	914	-1,7	0,1	10 426	11 216	7,6	0,2	
Importations									44.0	
Produits de l'agriculture et de la pêche	1 189	1 204	1 239	1,3	2,9	13 370	14 129	5,7	11,3	
Produits énergétiques	1 038	1 043	857	0,5	-17,8	8 122	10 160	25,1	33,5	
Produits forestiers Biens industriels	169 3 991	170 4 009	167 3 956	0,6 0.5	-1,8 -1.3	2 038	1 912 45 852	-6,2	10,6	
Machines et équipement	6 468	6 905	6 583	6,8	-1,3	75 623	76 589	1,9 1.3	8,2 1,9	
Produits de l'automobile	4 001	4 487	4 135	12,1	-7.8	50 502	51 465	1,9	-2.4	
Autres biens de consommation	2 192	2 190	2 185	-0.1	-0.2	25 571	25 836	1.0	3.8	
Transactions spéciales commerciales ³	630	636	584	1,0	-8,2	5 488	6 994	27.4	14.7	

N'ayant pas lieu de figurer.
Comprend l'Australie, l'Islande, le Mexique, la Norvège, la Nouvelle-Zélande, la Suisse et la Turquie.
Ne sont pas rajustées sur la base de la balance des paiements.
Particulièrement les transactions de faible valeur, les coûts des réparations des équipements, les marchandises retoumées au pays d'origine.

Commerce de gros

1996 et décembre 1996

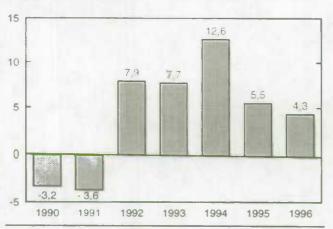
En décembre, les ventes des grossistes, qui totalisaient 21,7 milliards de dollars, demeurent presque inchangées par rapport au mois précédent. Les stocks ont augmenté légèrement pour un deuxième mois d'affilée, soit de 0,5 %, pour s'établir à 31,9 milliards de dollars. Le ratio des stocks aux ventes, qui se situe à 1,47, s'est également accru pour un deuxième mois consécutif.

Les grossistes sont des joueurs importants dans l'économie canadienne. L'industrie du commerce de gros, avec des ventes annuelles de 254 milliards de dollars en 1996, représente maintenant environ 6,4 % du produit intérieur brut canadien, alors qu'elle en représentait 5,6 % en 1990.

Depuis la dernière récession des années 1990 et 1991, les ventes des grossistes canadiens ont fortement augmenté. Après des hausses annuelles de près de 8 % en 1992 et 1993, le taux de croissance annuel a atteint un sommet de 12,6 % en 1994. Bien que les ventes annuelles aient continué d'augmenter au cours des deux années qui ont suivi, le taux de croissance annuel a diminué considérablement en 1995 et 1996, soit à 5,5 % et à 4,3 % respectivement.

Après la récession de 1990-1991, les grossistes ont enregistré des taux de croissance élevés

Taux de croissance (%)

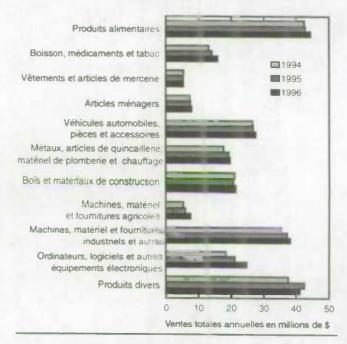


Les ventes des grossistes canadiens continuent de croître en 1996

Au cours de 1996, le secteur du commerce de gros, composé de 11 groupes de commerce définis de manière très large, enregistre des hausses pour 10 des 11 groupes. Les hausses les plus importantes, exprimées en dollars, furent enregistrées par le groupe des ordinateurs, logiciels et autres équipements électroniques (+17,3 %), suivi des groupes boissons, médicaments et tabac (+12,0 %), produits alimentaires (+3,8 %) et machines, matériel et fournitures agricoles (+26,7 %). Le seul groupe qui enregistre une baisse des ventes en 1996 est celui des produits divers (-3,2 %). Ce groupe est composé de plusieurs industries, telles que autre papier et produits du papier, semences et traitement des semences, produits chimiques d'usage ménager et industriel, dont certaines ont été touchées par des baisses de prix.

Depuis le début de 1995, les ventes d'ordinateurs, logiciels et autres équipements électroniques ont été très instables mais généralement à la hausse. Les ventes annuelles de 1996 pour ce groupe ont atteint 24,7 milliards de dollars. Les biens que l'on retrouve dans ce groupe sont fortement influencés par l'innovation et l'amélioration, comme les ordinateurs munis d'un pentium, les systèmes d'alarme électroniques, l'équipement de télécommunication (téléphones cellulaires) ainsi que les nouveaux logiciels de série.

En 1996, les grossistes ont enregistré des hausses de leurs ventes annuelles pour 10 des 11 groupes de commerce



Les ventes des grossistes et les exportations croissent en parallèle

La croissance des ventes du secteur du commerce de gros est liée de près à celle des exportations. Les ventes des grossistes ont augmenté de 33 % depuis la fin de la récession des années 1990 et 1991, alors que les exportations ont bondi de 72 % pour la même période. Parmi les raisons pouvant expliquer cette différence des taux de croissance, on note le fait que les ventes des grossistes ont pu être affectées par la faiblesse du marché intérieur au cours des dernières années, même s'il y a eu des signes suggérant un revirement possible des dépenses des consommateurs au cours des derniers mois. Par ailleurs, la faible valeur du dollar canadien ainsi que l'ouverture des marchés résultant des ententes commerciales entre le Canada et d'autres pays ont favorisé les exportations de secteurs autres que le commerce de gros (par exemple, manufacturier, services).

Les structures de ventes des provinces varient

Depuis 1992, les structures de ventes des provinces sont très différentes. Les grossistes des provinces de l'Ouest ont été les premiers à sortir de la récession en affichant des taux de croissance beaucoup plus forts que la moyenne nationale jusqu'en 1994. En 1995, les ventes de l'Alberta et de la Colombie-Britannique ont considérablement ralenti (on note même une baisse pour la Colombie-Britannique), alors qu'elles reprennent de la vigueur en 1996. En 1995, la Saskatchewan et le Manitoba ont enregistré des ventes plus élevées que la moyenne nationale, soit

13,2 % et 7,0 % respectivement, qui sont largement influencées par les ventes de machines, de matériel et de fournitures agricoles. Les grossistes du Manitoba ont poursuivi ce dynamisme en 1996, alors que leurs ventes augmentaient de 13,9 %. En Saskatchewan, les ventes n'ont crû que d'environ 1 %, reflétant une diminution de la demande de potasse. (Nota: ces chiffres annuels n'incluent pas les ventes des grossistes de grains et de pétrole.)

Les grossistes du Québec et de l'Ontario ont enregistré des ventes semblables à la moyenne nationale. Les grossistes de l'Ontario, par contre, ont démontré régulièrement des taux annuels plus forts que ceux de leurs homologues du Québec.

Les grossistes des provinces de l'Atlantique ont subi les effets de la récession plus longtemps qu'ailleurs au pays. Les ventes n'ont pas augmenté avant 1993 et 1994. Les grossistes de la Nouvelle-Écosse ont enregistré de fortes hausses de leurs ventes entre 1993 et 1996. Depuis la récession, les grossites de Terre-Neuve ont par contre enregistré des ventes régulières mais peu remarquables qui ont été quelque peu influencées par le projet Hibemia.

Données stockées dans CANSIM: matrices 59, 61, 648 et 649.

Le numéro de décembre de Commerce de gros (63-008-XPB, 18 \$ / 180 \$) paraîtra bientôt. Voir Pour commander les publications.

Pour plus de renseignements, communiquez avec Catherine Mamay au (613) 951-9683 ou Sylvie Ouellette au (613) 951-3552. Division de l'industrie.

Ventes et stocks des grossistes

	Déc. 1995	Sept. 1996 ^r	Oct. 1996 [′]	Nov . 1996	Déc . 1996 ^p	Nov. à déc. 1996	Déc. 1995 à déc. 1996
--	--------------	----------------------------	---------------------------	----------------------	-----------------------------------	---------------------------	-----------------------------------

	données desaisonnalisées							
	millions de \$						variation en %	
Ventes, ensemble des commerces	19 988	21 637	21 952	21 729	21 718	0,0	8,7	
Produits alimentaires	3 537	3 749	3 804	3 741	3 714	-0,7	5,0	
Boissons, médicaments et tabac	1 246	1 320	1 331	1 288	1 311	1,8	5,2	
Vêtements et articles de mercerie	428	453	458	463	456	-1,4	6,5	
Articles ménagers	623	680	693	669	711	6,2	14,0	
Véhicules automobiles, pièces et accessoires	2 168	2 364	2 438	2 373	2 345	-1.2	8,2	
Métaux, articles de quincaillerie, matériel de								
plomberie et de chauffage	1 566	1 659	1 709	1 660	1 677	1,0	7,1	
Bois et matériaux de construction	1 605	1 862	1 900	1 933	1 909	-1,2	18,9	
Machines, matériel et fournitures agricoles	538	673	674	711	700	-1.6	30.0	
Machines, matériel et fournitures industriels et								
autres	3 122	3 241	3 208	3 249	3 236	-0.4	3.7	
Ordinateurs, logiciels et autres équipements								
électroniques	1 833	2 169	2 298	2 117	2 190	3,4	19,5	
Produits divers	3 322	3 468	3 440	3 526	3 470	-1.6	4.4	
Terre-Neuve	185	185	184	184	185	0,4	-0,2	
le-du-Prince-Édouard	46	45	49	47	45	-4,4	-1,7	
Nouvelle-Écosse	472	475	494	491	490	-0,1	3.9	
Nouveau-Brunswick	289	306	304	289	287	-1.0	-0.	
Québec	4 538	4 660	4 752	4 676	4 673	-0.1	3.0	
Ontario	8 690	9 506	9 5 1 8	9 511	9 518	0.1	9.	
Manitoba	688	795	827	803	831	3.5	20,	
Saskatchewan	626	722	746	768	758	-1.2	21.	
Alberta	1 831	2 117	2 144	2 114	2 166	2,5	18.	
Colombie-Britannique	2 601	2 801	2 913	2 822	2 742	-2.9	5.	
Yukon	9	11	11	11	10	-6.6	10.8	
Territoires du Nord-Ouest	14	13	12	13	13	1,9	-9,6	
Stocks, ensemble des commerces	31 829	31 573	31 536	31 750	31 897	0,5	0.3	
Produits alimentaires	2 387	2 429	2 408	2 414	2 4 1 0	-0.2	1.0	
Boissons, médicaments et tabac	1 501	1 599	1 624	1 625	1 647	1.4	9,	
Vêtements et articles de mercerie	1 037	1 022	1 031	1 038	1 041	0.3	0.	
Articles ménagers	1 500	1 471	1 415	1 387	1 362	-1.9	-9.	
Véhicules automobiles, pièces et accessoires	4 234	3 911	3 867	3 814	3 814	0.0	-9.	
Métaux, articles de quincaillerie, matériel de		0 0	0 00.			0,0	0,	
plomberie et de chauffage	2 833	2 688	2 721	2 665	2 846	6.8	0.	
Bois et matériaux de construction	3 116	3 041	3 0 1 6	3 124	3 087	-1.2	-1,1	
Machines, matériel et fournitures agricoles	1 602	1 600	1 623	1 712	1 731	1,1	8.	
Machines, matériel et fournitures industriels et								
autres	7 037	7 094	7 082	7 185	7 137	-0,7	1,	
Ordinateurs, logiciels et autres équipements								
électroniques	1 818	1 946	1 966	2 014	2 079	3,2	14,	
Produits divers	4 763	4 773	4 782	4 772	4 744	-0,6	-0,4	

Données révisées.

Données provisoires.

AUTRES COMMUNIQUÉS

Indices de prix des exportations et des importations

Décembre 1996

Les indices de prix des exportations et des importations (1986=100) du Canada à pondération courante et fixe sur la base de la balance des paiements sont maintenant disponibles. Ces indices portent sur la période allant de janvier 1986 à décembre 1996 et sont établis pour les cinq sections de produits et groupes principaux (62 pour les exportations et 61 pour les importations).

Les indices de prix pour les États-Unis (1986=100) à pondération courante et à pondération fixe sur base douanière sont aussi disponibles. Ces indices portent sur la période allant de janvier 1986 à décembre 1996. Les indices pour les 10 sections de la Classification type du commerce international pour tous les pays et pour les États-Unis sont également disponibles avec ces indices de prix.

Des indices sur base douanière établis pour les cinq sections de produits et les groupes principaux sont aussi disponibles.

Données stockées dans CANSIM: matrices 3611 à 3616, 3618 à 3629, 3651 et 3685.

Le numéro de décembre 1996 de la publication *Le commerce international de marchandises du Canada* (65-001-XPB, 19 \$ / 182 \$) paraîtra bientôt. Voir *Pour commander les publications*.

Pour plus de renseignements, communiquez avec Denis Pilon au (613) 951-4808, Sous-section des indices de prix, Division du commerce international.

Chargements ferroviaires

Période de sept jours se terminant le 7 février 1997

Les quantités de marchandises transportées en wagons complets (à l'exclusion du trafic intermodal) pendant la période de sept jours se terminant le 7 février 1997 ont augmenté de 7,2 % par rapport à la même période de l'année dernière, pour atteindre 4,4 millions de tonnes métriques. Le nombre de wagons chargés a augmenté de 5,0 %.

Les 281 000 tonnes métriques dont le transport a été assuré par mode intermodal (rail-route) représentent une diminution de 3,2 % par rapport à la même période en 1996. Le total cumulatif de l'année révèle une augmentation de 13,4 %.

L'ensemble du trafic (charge complète et intermodal) a augmenté 6,5 % pendant la période de référence. Le total cumulatif de l'année est passé à 22,8 millions de tonnes métriques, en baisse de 4,1 % par rapport à l'année précédente.

Toutes les données cumulatives ont été révisées.

Pour plus de renseignements, communiquez avec Yasmin Sheikh au (613) 951-2518, Sous-section des transports terrestres, Division des transports. Télécopieur: (613) 951-0579.

L'Horizon industriel sur CD-ROM Février 1997

L'Horizon industriel sur CD-ROM présente des données sur 165 industries manufacturières et 33 industries non manufacturières couvrant la construction et le commerce de gros et de détail. On peut se procurer ces informations d'actualité pour l'ensemble des 24 secteurs ou pour chacun des secteurs séparément.

Pour chaque industrie, jusqu'à 50 variables sont présentées dans la Visionneuse de tableaux selon cinq types de tableaux concernant l'offre, la demande, les prix, la main-d'oeuvre et l'emploi ainsi que les investissements et les capitaux. La base de données sous-jacente est également accessible à l'aide de l'Observatoire de séries pour l'analyse plus approfondie des séries chronologiques et les comparaisons entre les industries.

L'Horizon industriel sur CD-ROM contient un lien avec le manuel de la Classification type des industries, fournit des notes explicatives pour toutes les séries et utilise des normes uniformes pour les données caractéristiques qui ont toutes été choisies afin de rendre l'analyse facile et précise. Des fonctions des plus à jour de recherche, de création de graphiques, de visionnement, d'exportation et de transformation vous fourniront rapidement et facilement l'information précise dont vous avez besoin.

Le numéro de février 1997 de L'Horizon industriel sur CD-ROM est maintenant en vente. Le coût d'un abonnement annuel à l'ensemble des 24 secteurs (15F0015XCB) est de 3 000 \$, une épargne de plus de 40 % sur le coût de l'abonnement annuel pour chaque secteur séparément (250 \$). Vous recevrez un CD-ROM mis à jour une fois par mois. Voir Pour commander les publications.

Pour plus de renseignements ou pour demander un CD-ROM de démonstration, communiquez avec votre

Centre de consultation régional ou avec Milt Ingalls au (613) 951-9060, Division des mesures et de l'analyse des industries.

Stocks de viande de volaille congelée 1^{er} février 1997 (données provisoires)

Les données sur les stocks de viande de volaille congelée au 1^{er} février 1997 sont maintenant disponibles.

Données stockées dans CANSIM: matrices 5675 à 5677.

Pour plus de renseignements, communiquez avec Robert Plourde au (613) 951-8716, Section du bétail et des produits d'origine animale, Division de l'agriculture.

NOUVELLES PARUTIONS

Transport du pétrole par pipe-lines, novembre 1996 Numéro au catalogue: 55-001-XPB

(Canada: 11\$/110\$; États-Unis: 14\$US/132\$US; autres

pays: 16\$US/154\$US).

Pour commander les publications

Simplifiez vos recherches en feuilletant le Catalogue de Statistique Canada, 1994 (11-204F, Canada 15\$; États-Unis: 18\$US; autres pays: 21\$US). L'index des mots-clés vous aidera à trouver des données statistiques sur l'activité économique et sociale.

Commandez Le Quotidien et autres publications par téléphone:

Ayez en main: • Titre • Numéro au catalogue • Numéro de volume • Numéro de l'édition • Numéro de VISA ou MasterCard.

Au Canada et aux États-Unis, composez: 1 (800) 267-6677 Pour les autres pays, composez: 1 (613) 951-7277 1 (613) 951-1584

Ou envoyer votre commande par télécopieur:

Pour un changement d'adresse: veuillez indiquer votre numéro de compte.

Pour commander par la poste, écrivez à: Ventes et services, Division de la commercialisation, Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6. Veuillez inclure un chèque ou un mandat-poste à l'ordre du Receveur général du Canada/Publications. Au Canada, ajoutez 7% de TPS.

Les centres régionaux de Statistique Canada offrent toute une gamme de produits et services.

Pour trouver le centre le plus près, consultez les pages bleues de votre annuaire téléphonique sous la rubrique « Statistique Canada ».

Les agents libraires agréés et autres librairies vendent aussi les publications de Statistique Canada.



Bulletin officiel de diffusion des données de Statistique Canada

Numéro au catalogue 11-001F.

Publié tous les jours ouvrables par la Division des communications, Statistique Canada, Immeuble R.-H.-Coats, 10e étage, section G, Ottawa, K1A 0T6.

Pour recevoir Le Quotidien via l'Internet, envoyez un message par courrier électronique à listproc@statcan.ca. Laissez en blanc la ligne de l'objet. Dans le corps du message, tapez: subscribe quotidien prénom et nom.

Rédacteur: Christian Carbonneau (613) 951-1187 Chef de la Diffusion officielle: Andrée Hébert (613) 951-1088

Publication autorisée par le ministre responsable de Statistique Canada. © Ministre de l'Industrie, 1997. Il est permis de citer la présente publication dans les journaux et les magazines ainsi qu'à la radio et à la télévision à condition d'en indiquer la source: Statistique Canada. Toute autre forme de reproduction est permise sous réserve de mention de la source, comme suit, dans chaque exemplaire: Statistique Canada, Le Quotidien, numéro 11-001F au catalogue, date et numéros de page.

CENTRES DE CONSULTATION RÉGIONAUX

Les centres de consultation régionaux de Statistique Canada offrent une gamme complète de produits et services. On y trouve une bibliothèque et un comptoir de vente où vous pouvez consulter ou acheter nos différents produits, dont nos publications, disquettes et CD-ROM, microfiches et cartes.

Chaque centre vous offre la possibilité d'extraire de l'information des systèmes de retrait de données CANSIM et E-STAT. Un service téléphonique de renseignements est également disponible; ce service est gratuit pour les clients se trouvant à l'extérieur des secteurs d'appels locaux. On y offre également plusieurs autres services utiles, allant des séminaires aux consultations. Pour plus d'informations, communiquez avec le centre de consultation de votre région.

Terre-Neuve, Labrador, Ile-du-Prince-Édouard, Nouvelle-Écosse et Nouveau-Brunswick Services consultatifs Statistique Canada 1770, rue Market 3º étage Halifax (N.-É.) B3J 3M3

Appel local: (902) 426-5331 Sans frais: 1-800-263-1136 Télécopieur: 1-902-426-9538

Québec

Services consultatifs
Statistique Canada
200, boul. René-Lévesque Ouest
Complexe Guy-Favreau
4º étage, Tour Est
Montréal (Qc)
H2Z 1X4

Appel local: (514) 283-5725 Sans frais: 1-800-263-1136 Télécopieur: 1-514-283-9350

Région de la Capitale nationale

Services consultatifs
Centre de consultation statistique
(RCN)
Statistique Canada
Rez-de-chaussée, imm. R.-H.-Coats
Tunney's Pasture
Ottawa (Ont.)
K1A 0T6
Appel local: (613) 951-8116

Si vous demeurez à l'extérieur de la zone de communication locale, veuillez composer le numéro sans frais d'interurbain pour votre province.

Télécopieur: 1-613-951-0581

Ontario

Services consultatifs Statistique Canada 10e étage, imm. Arthur Meighen 25, avenue St. Clair Est Toronto (Ont.) M4T 1M4

Appel local: (416) 973-6586 Sans frais: 1-800-263-1136 Télécopieur: 1-416-973-7475

Manitoba

Services consultatifs Statistique Canada Édifice MacDonald 344, rue Edmonton, pièce 300 Winnipeg (Man.) R3B 3L9

Appel local: (204) 983-4020 Sans Frais: 1-800-263-1136 Télécopieur: 1-204-983-7543

Saskatchewan

Services consultatifs Statistique Canada Tour Avord, 9e étage 2002, avenue Victoria Regina (Sask.) S4P 0R7

Appel local: (306) 780-5405 Sans frais: 1-800-263-1136 Télécopieur: 1-306-780-5403

Sud de l'Alberta

Services consultatifs Statistique Canada Discovery Place Pièce 201 3553, 31° rue N.-O. Calgary (Alb.) T2L 2K7

Appel local! (403) 292-6717 Sans frais: 1-800-263-1136 Télécopieur: 1-403-292-4958

Alberta et Territoires du Nord-Ouest

Services consultatifs Statistique Canada 8º étage, Park Square 10001, Bellamy Hill Edmonton (Alb.) T5J 3B6

Appel local: (403) 495-3027 Sans Frais: 1-800-263-1136 Télécopieur: 1-403-495-5318

Colombie-Britannique et Yukon

Services consultatifs Statistique Canada Library Square Tower 300, rue Georgia Ouest, pièce 600 Vancouver (C.-B.) V6B 6C7

Appel local: (604) 666-3691 Sans frais: 1-800-263-1136 Télécopieur: 1-604-666-4863

Appareils de télécommunications pour les malentendants Sans frais: 1-800-363-7629

La revue renseignements

Dans le monde d'aujourd'hui, le fait d'être informé de la santé des Canadiens et des soins dispensés au pays n'est pas un luxe mais une nécessité. C'est toutefois à vous qu'il revient de juger si les données que vous consultez sont suffisamment justes et actuelles.

mboîtez le pas à des centaines de professionnels de la santé, de chercheurs, d'assureurs et de décideurs qui se tournent vers Rapports sur la santé pour obtenir des faits et des chiffres fiables. Publié quatre fois l'an, ce périodique, qui répond aux normes sévères de Statistique Canada en matière d'exactitude et d'actualité des données, vous sera fort utile. Chacun des volumes vous offre des :

- articles vivants et percutants;
- faits saillants des données qui viennent de paraître;
- informations sur les publications récentes et les mises à jour;

Des textes concis et des tableaux et des graphiques faciles à consulter donnent un mélange parfait de données essentielles et d'analyses directes. Les numéros de Rapports sur la santé sont rédigés par les analystes de la Division des statistiques sur la santé avec l'apport inédit de spécialistes de l'extérieur. Les articles abordent un vaste éventail de sujets tels que :

- la douleur chronique;
- la dépression;
- les établissements de soins spéciaux;
- les statistiques de l'état civil;
- les tendances dans les statistiques hospitalières.

Avec sa grande portée et ses faits solides, Rapports sur la santé est un ouvrage essentiel si vous planifiez, établissez, offrez ou évaluez des programmes et des activités relatives à

Ne soyez pas simplement informé. Disposez de renseignements actuels et fiables, soit les renseignements de

Rapports

sur la sante

pointe sur la santé et les statistiques de l'état civil que vous offre Rapports sur la santé. Abonnez-vous dès aujourd'hui.

L'abonnement à Rapports sur la santé (nº 82-003-XPB au catalogue) coûte 112 \$ (plus la TPS et la TVP en vigueur) par an au Canada, 135 \$ US aux États-Unis

et 157 \$ US dans les autres pays.

Pour commander, écrivez à : Statistique Canada

Division des opérations et de l'intégration Gestion de la circulation

120, av. Parkdale Ottawa (Ontario) K1A 0T6

ou communiquez avec le Centre de consultation de Statistique Canada de votre région (la liste des centres figure dans la présente publication). Vous pouvez également commander par télécopieur au 1-800-889-9734 ou par téléphone au numéro sans frais 1-800-267-6677 et porter les frais à votre compte VISA ou MasterCard. Via l'Internet: order@statcan.ca